

報日環循

禮拜二

光緒十年歲次甲申五月拾柒日

西曆一千八百八十四年六月十號

香港上海銀行每股現值價每百員加百二十六員  
香港澳輪船公司每股現值銀加四十三員  
洋子保險公司每股現值銀壹百四十一兩  
安泰保險公司每股現值銀一百四十八兩  
香港火燭保險公司每股現值銀三百四十二員五  
香港大燭店公司每股現值銀壹百四十五員  
馬純火車糖局公司每股現值銀九十員  
中朝一千八百七十四年貸款每股無加減  
中朝一千八百七十八年貸款每股無加減  
印度中國輪船公司每百員減二十員  
香港及中國麵館局每股值銀壹百員  
香港煤氣  
黃埔船塢

於仁保險公司每股現值價五百五十員  
那千拿保險公司每股現值價一千四百廿五兩  
華商保險公司每股現值價壹百九十員  
謙當保險公司每股現值九十五員  
中華火燭保險公司每股現值價六十五員  
中國火車糖局公司每股現值銀一百一十七員  
香港雪廠公司每股現值銀一百四十五員  
中朝一千八百七十七年貸款每股無加減  
中朝一千八百八十年貸款每百兩無加減  
股現值價八員 中國小呂宋輪船公司無加  
員加五十六員 中外保險公司每股現值價

失 余由粵垣搭座怡和洋行寶生輪船來申初  
三早行近甯波礮石欄淺船主着各搭客登  
岸避險不料船上工人突起盜心胆敢將各  
客行李箱件毀破強取財物余被失竊衣箱  
票 兩隻今查內有肇興公司第二百三十一號  
至三十二號股份票一紙息簿一扣計銀貳  
聲 千圓已向該公司掛號作為廢紙并請怡和  
洋行東查究辦在案如或該盜暗持此票簿  
向各寶號友處押銀幸勿誤用為要 三十四  
明 甲申年 五月十三日 寓麗善園輝佈告

新書出售

啟者本局排印華陽散稿業經嚴事是書乃爲羊城顧少樵先生手鈔藏本爲世所罕觀本局搜訪歷年始得之今分訂兩本定價三毫 倘貴客欲購者祈爲移玉賜顧至是書筆墨之雅秀蹊徑之新異世間自有定評不必贅也

癸未年 三月 十五日

中華印務總局謹啟

啟者本公司五彩頭火柴永無回潮之患久已馳名此爲第一等火柴經行各國莫不稱羨乃本公司專工製造深爲講究無有比其美者與別家不同請 貴商細認招牌小盒內有雙車輪伴花塔爲記以免魚目混珠倘蒙光顧請至本公司面議此佈  
光緒九年 臘月 二十五日 謹啟

南 昌 煤 礦 公 司 告 白

啟者本公司在越南開辦辦煤礦工程浩大幾及三載自顧力薄難以久待故集股友會商按股增本今已衆論簽同計本公司股份原底每股科銀一百兩茲擬辛巳年股份每股增本銀一十五兩合上年老本息作收足二百兩之數出票壬午年股份每股增入本銀三十兩合上年老本息作收足二百兩之數出票如有不欲增入股本者上年老本息歸新充本人所得即照原底一百兩出過新票以便新總理人簽名方得作為實據凡屬股友或願增本與否訂限本年四月十六日起至五月十五日止計一月內須到上環禮廣源對門義和隆內本公司掛號或在遠地亦依期通函報明至願增股本之項限盡五月內清繳如遲恕不再候但欲知各款詳細請至本公司取節畧察覽便悉其情矣肅此佈聞

光緒十年四月十六日 南昌煤礦公司總理人謝寶浦黎詠棠吳蓋亞林鞠雲謹啟

謹啟者本公司所有  
癸未年分之老本息  
銀議照向例於五  
月初一日開派凡屬  
股東到日請將息摺  
携到本公司收取便  
是  
光緒十年  
四月十九日  
安泰公司司理  
弟阿崑山啟

德隆號 本號精巧工人製造加料快引各色上紙炮竹發客 一舖在澳門竹仔室街 一舖在澳門四猛街馬頭 一舖寓香港上馬路翰文齋樓上 貴商賜顧請到本號面議貨真價實二十光緒十年 四月吉日 德隆號謹啟

廣泰來玉桂發客

啟者本號自辦安  
邊足油玉桂正清  
花桂燕仔山殊砂  
水桂北高麗參白  
泡丁參寧古白參  
吉林抄參發售價  
甚相宜 貴客光  
顧請移玉步臨上  
香港上環永樂街  
廣泰來號謹啟

**擅醫** 本館祖傳內外方脈前經註明姓氏行店錄在循環日報頌揚不少遠近咸知若醫治百病莫不着手奏效故敢出而問世立單包醫倘過限不愈原銀送回

**花柳** 不取藥費謹將包醫之症開列於左

鵝喉眼科 擅醫花柳 楊梅結毒 瘋癲疔墜

日久殘爛 筋縮甲脫 痔漏爛脚 陰陽大瘡

牙疳瘰癧 石疔囊癰 疲頑惡症 久爛成漏

均能立單包醫在港多年並無虛誣本號承辦各港膏丹丸散藥水歷有餘年今因遷館在上環大馬路

**全科** 餘曼里綺雲恐未週知特此佈聞 洪桂昌謹啟

請啟者本號等揀選老礦熔淨頂上瓜紅祺錫淨水新斗點錫各庄上錫貨色真實遐邇咸知屢蒙各埠富商賜顧業經有年近有無恥棍徒竟敢在上洋配熔低偽錫色假冒號等招牌字印意存魚目以混珠俾真偽而莫辨喪良射利欺騙諸商今特此佈告各埠富商採買者請細認明招牌字印分別錫色高低以免被其所欺耳此告

光緒十年正月吉日 粵東錫庄寓

眞珠船出

啟者前織墨齋在西法點石書局定印小開  
眞珠船一套內文一萬有奇其題之備文之  
精前已刊報原於五月告竣乃自本堂承受  
之後詳加較訂另添補名作精益求精故至  
今始竣然書成之日外埠承辦十去其七粵  
東僅餘數百套每套分釘十二卷該銀四兩  
六錢不折不扣斷不減價特此佈聞 一在  
十八甫經香閣 雙門底玉山樓 佛山北  
勝街天成泰扇店 香港循環日報 發售

啟者本號有  
新到金山雪  
白礪砂花旗  
大磅發客諸  
君光顧請到  
面議是荷  
光緒十年  
四月二十日  
客發

咸北那渣文

燕梳保險公司  
啟者咸北那濟文  
燕梳保險公司現  
託勿者士洋行在  
港承保 華商火  
燭貨物等件保無  
意外之虞 諸君  
光顧請移玉至本  
行面議此佈  
甲申年四月廿九  
勿者士洋行謹啟

啟者同和昌與和盛號合  
做澳門水坑尾粵和昌機  
汽纜絲廠生理經已歇業  
茲先為佈告期限五月廿  
五日將該廠機汽架生物  
業屋宇等一應出投夜冷  
以價高者得至期如欲投  
者鑒臨是荷  
光緒十年 四月廿五日  
澳門粵和昌字啟

生醫華中  
出醫包安保黃  
柳花癰血瘋癲面

千業醫數代中外馳名得自祖傳奇方以來百經百效救人無算萬無一失功難盡述染此症者或家山所發陰感天地癘毒潮濕燠蒸或宿娼悞染蚊針蟻咬面似虫行兩耳浮大肉跳心驚種種百端漸起或起或停有此症者急到本館取丸不論遠年初染服之脫胎換骨永無復發之憂此真治痲瘋之靈丹至寶也○痲瘋保命丹○每料實銀拾兩○八寶三蛇捲雲丹○每料實銀廿四兩○透骨殺虫丸○每料實銀五兩○近有無耻之徒因貪圖利在予左右街設立醫館專用墜藥以欺騙患者真令鬼神共怒矣來醫者必須認真予館招牌爲記免致錯往別館自陷其身之後悔也買丸藥者請寄省渡代買不悞一老館在廣東省城西關渡頭北帝廟前新基西街西向開張絕無別館 予倘有墜毒悞人永遠不昌 三三三 黃保安謹啟

啟者上環文咸街和昌金鋪生意黃茂簡  
啟等沾有股份今因黃茂等志圖別業願  
將股份招牌鋪底一概頂與股內人盛德  
堂承受經將全盤數目清算所有本息上  
利於四月廿二日如數交與黃茂簡啟等  
收回立有退約存據自後和昌生意興隆  
與退股人黃茂簡啟等無涉如黃茂簡啟  
等有與外人來往數目亦不干和昌之事  
特此聲明以免後論 光緒十年 五月  
初二日 和昌金鋪盛德堂謹啟

屈臣氏製積塔餅發售  
臣監瘡花餅售



此餅揀選上品地道藥料製成色如雪白性和味甜小兒最喜入口善除諸般虫病及五疳積聚脾胃虛弱積食生痰以致皮黃骨瘦腹現青筋時見肚痛糞下白泡百病叢生醫家難治多有因此而誤殤者甚爲可惜如服此餅虫積盡消且能惜補脾胃肌肉日長有奇功而無後患誠爲小兒主積之至寶靈藥也或有年稍長者亦有因虫積而無治法皆宜服食平人服之能防蟲患本藥局倡設於香港已四十年獨究中國水土配製此餅專有去積培元之功毫無冠伐戕削之患兼能調和臟腑開胃消食非同別家所管者比茲因此餅通行日久各省馳名其餅樣似花塔故俗常以花塔餅呼之且因近年銷售甚多故特減價平賣以便販客易於遍兌帶往各省俾能廣行濟世云爾本藥房稟准用龍麟作塔爲記別人不得私用恐有假冒 諸尊賜顧細認招牌庶免有誤  
每樽銀式毫五仙 本藥房在香港 粵城內外 上海 英京 福州 小呂宋 天津 漢口 京都 汕頭 厦門 澳門 佛山 三月廿四日 屈臣氏大藥房識 王恩

告白

啟者香港上環荷李活道義昌紙料店生意原係崔灌南所做由光緒九年十二月廿一日起做到光緒十年五月十五日止滿盤數目富衆清算明白願將全盤鋪底貨底頂與和興隆福慶堂承受用和興隆字號開張自頂之後義昌紙料店所有欠到各行客賬會項揭借等項及担保人等俱歸義昌崔灌南自理與和興隆無干特此聲明以免後論

光緒十年 五月 十二日 福慶堂和興隆謹啟

**贈送癩瘋解毒丸**  
 茲本藥房宋光臣先生所製  
 癩瘋解毒丸經愈數人因將  
 其丸贈送少盡濟世之心如  
 有初患此症者請到面說病  
 由見症送丸分文不受每逢  
 初二十六開贈自九月刊告  
 白之後有多人到取亦皆奏  
 效特此佈聞  
 癸未年十月 香港中  
 環杏榮春中外藥房敬啟



# 選錄京報

上諭恭錄○五月初三日奉 上諭御史恩隆奏盜案甚多請飭嚴查保甲一摺近來京師及附近地方搶劫之案層見迭出總由平日巡緝不嚴以致奸宄易於混迹甚至窩藏盜賊包庇分贓地方官漫無覺察殊屬不成事體着步軍統領衙門順天府五城御史督飭所屬舉保甲認真稽察毋得有名無實視為具文倘該員弁等並不實力奉行即着奏參懲辦欽此○同日兵部題考試八旗文童馬步射監射大臣覆試御史開列請 點各一本奉 旨着派伯彥訥謨祜崑岡監馬步射欽此○同日奉 旨這監試着阿克敦去欽此○初四日太常寺題五月十三日祭 關聖帝君廟奉 旨遣本格行禮欽此○同日又題五月二十八日夏至大祀 地於 方澤奉 旨遣載敦恭代 四從壇道全佑恩慶瑞興立端各分獻欽此○初八日奉 上諭陳士杰奏大學士左宗棠浙江巡撫劉秉璋前粵海關監督崇光各捐助山東賑銀應否給獎福建按察使裴蔭森捐助銀兩請予獎叙等語左宗棠劉秉璋崇光裴蔭森均着交部議叙欽此○同日奉 上諭順天府府丞楊頤奏順天府屬營兵考試籍貫不清請飭申明定例一摺冒籍考試例禁甚嚴自應恪遵辦理豈容不肖營官徇私得賄濫行送考致滋弊竇應如何明定處分章程之處着兵部議奏欽此○同日奉 上諭陳士杰奏參劾庸劣不職各員請旨革職等語山東試用鹽大使張謙倫安誤工試用典史陳權妄誕浮華試用巡檢鄭潤瑋嗜好甚深均着即行革職以肅官方該部知道欽此○同日奉 旨杭州織造仍着速明接督欽此○初九日奉 上諭御史文敬等奏甲米入城遲延請杜弊端一摺城外各倉開放甲米出倉到門向有一定時刻豈容任意遲延據奏近來竟有遲至酉戌刻米車始行到門實屬不成事體着倉場侍郎各旗都統嚴飭各倉及各旗員弁領放甲米務當遵照限定期刻辦理如果有意遲逾即着據實參奏欽此○同日奉 旨鄭藻如補授鴻臚寺卿欽此○初十日 奉 上諭前據給事中鄧承修奏廣東鹽運使周星譽嗜好甚深在廣西左江道任內侵蝕甚鉅赴運使任時有私携稅貨等情當諭令張樹聲等確查具奏茲據張樹聲倪文蔚奏稱周星譽被參各款或並無其事或查無確據惟精力漸微任事為難等語周星譽前已開缺着即休致該部知道欽此○同日奉 上諭張凱嵩奏請催藩司到任等語雲南布政使剛毅著即迅速赴任以重職守不得稍涉遲延該部知道欽此○同日奉 旨青州副都統著德克吉訥前往署理海英着毋庸署理欽此

聞 新 城 羊

烟土被執 洋藥入口原有稅則而奸究之徒每行險徼倖常在港澳賈有烟土私運至省厘局勇丁苟有所聞卽入店查搜以期風清弊絕惟近日每有匪徒冒認局丁闖入人店搶奪銀兩以致魚目混珠一時難以辨認亦事所常有茲聞前日光雅里有數人自稱烟膏局查私者陡入是店謂其私帶無花烟土已有証據特到搜尋而此店則謂爲匪徒大呼搶物其同行之烟店均來幫助街隣聞聲亦命更練將閭關閉遂將聲言查私之數人拘至廟中此輩仍認爲烟膏抽厘局丁并從身上取出號衣交衆觀看未幾有稱爲厘局員弁者到廟調查得此店果是走私我等奉憲稽查非同假冒由是互相爭論街坊難以辨別遂于翌日將數人交地方官辦理其究竟若何則尙未悉也○署內墻塌 藩庫大使衙署內有庫科乃書吏辦公之所其墻壁及瓦面久被風雨飄搖時虞傾圮曾經送稟大使欲爲修葺仍未俯准忽於前日白晝時滿座墻傾聲同雷震有司爨人役在內聞傾跌聲急卽奔出而已爲磚瓦所傷幸不致命亦云險矣適是時書辦人等皆不在此間故得以無虞焉

汎弁被控 聞有汎弁與局紳不和時多齟齬現有許某等臚列事款赴督轅呈控前日張制軍批  
弁欵蹟纍纍如果實確法所必究惟詞出一面是實是虛必須澈底究明方昭嚴實仰東按察司立  
委員會同南潯同知按欵確切細查並傳齊該局紳等逐一訊明據實稟復核奪毋任偏袒粘抄保  
○批查械鬥 聞東莞縣屬黃李二姓械鬥尋仇傷斃人命現有貢生黃弼卿來省赴廣州府轅呈  
井請移咨鄧保臣鎮軍會同辦理以資妥協昨日蕭太尊批云如果林村李姓因爭書院起衅輒敢  
鬥槍擄傷斃多命實屬目無法紀仰東莞縣立即會同營員及新安縣營認真彈壓妥為解散嚴諭  
著速將主謀糾鬥槍擄斃命傷人各兇匪刻日具限按名交出一面差拘務獲訊明究辦並責成約  
安分守法毋再尋仇報復致干痛懲被擄之黃開仔馬貴二人現在如何下落互爭之書院究竟應  
管理亦即趕緊分別查起給領訊斷結報仍將訊驗情形先行通詳察核該貢生等務須禁約族衆  
斷倘敢恃眾滋事併干嚴究所請鄧鎮軍會辦一節是否可行並即由縣核明妥為辦理具報粘抄

聞新外中

法兵多疾 茲聞東京有數城所駐之法兵現遭時症者甚夥因而斃命者亦不少南定去歲法兵已遭時症今歲尤甚傳染愈多計法兵患痢熱之疾而斃者比之自得宣泰後而殞命於疆場者尤過之而無不及也又聞佛利處時症更甚於南定前有法兵五百到是處駐守不逾時即多生痢疾三禮拜內竟有七十五人患是症想此兵不久必棄之而不守矣北寧一處熱症叢生法兵死者甚眾而曙東一城其時症之弊亦與南定無異惟河內海防兩處水土頗好法兵頗覺安寧耳觀東京法兵疾病之多如此法官之亟欲撤回國者其殆爲是歟○東京土產紀略 茲閱西報謂東京出產甚多而米爲大宗近因迭遭兵燹有防農務故其米除土人自用之外出口者寥寥無幾東京所出米較諸越南別處所出者更佳惟不及緬甸之所產耳東京所植粟米之地多患乾涸故不能種禾而用之種粟前者有法人由美國帶到粟種分派東京教民植之收成甚豐甘蔗一物四處有之惟南定一郡及南生一島地土肥腴種植愈廣所產之蔗皆高大異常惟榨出之糖品味稍遜其種使然耳聞有人現將渣華島之蔗種運入越南蓋以其種好而味佳也棉花一物生長極盛而烟葉尤旺惟其氣味不佳故未得通行現有人擬在小呂宋購取烟種回東京種植將來收成氣味佳而獲利必多矣至於茶葉一宗其茶種與中國無異惟製煉未得法其氣味不若中國茶之佳也紅河之上方產有綠茶其味頗厚耐近宜泰左右土人種茶甚多加非一物亦有植之者其植之處多在附近新岡河至玉桂貴品之物生長甚蕃幾於無處不有然有上中下之不同其上等者多出於丹河南省山崗中焉有數省生產蒨樹甚豐惜乎東京土人未諳製煉以取用也草蓆樹通國皆有其生長之蕃殆無其匹至於各等蔬菜以供養殖種植尤多有數等藥材其生也甚豐其用也甚廣太原及興化之北美德諸省之西林木漫山遍野其中有用之材如花梨烏枚鐵木蘇木檀香等不可勝計真覺取之不竭用之無窮也至於五金礦各處地方亦多出產云夫東京之地出產之多至於如此又何怪法人之垂涎欲據而爲己有也

日本郵音 日本東京濟濟日報載有息謂長崎各洋行現因生意蕭條多收旅居其地者多往他方謀利紛紛而去更爲減色矣○朝鮮郵音 朝鮮信息商行店生意蒸蒸日上大有起色商務教習英國語言文字於今土人入學肄其中有諳識日本語言者而是館之掌主席俟將來各學童學業有成則擬分教習土人使其通曉西國語言文字以焉○火警疊聞 上海報謂前夜十二點

長崎探訪人信  
盤閉歐西人之  
想貿易場中將  
云朝王所設通  
局現設有書院  
業者實繁有徒  
教乃英人充當  
派國中設塾以  
便於往來酬答  
黑鐘英大馬路

舊會審署後街德豐里猝兆焚如當經英法美各捕房洋龍灌救幸即熄滅計燒去樓房五幢內有空屋一幢至起火之由聞爲匪人所縱云及二點一刻鐘時法界同榮里口四百一十九號門牌廣順成小烟店樓上又見烟霧騰空火光直冒經寶興里之更夫大聲喊救一時前後街鄰聞警均在夢中驚醒紛紛出外喊令烟店開門俾可施救詎烟店將門緊閉置若罔聞後幸同榮里管門人住於過家樓與烟店僅隔一板急將板壁打開適工部局中人亦住在里內即開自來水管並由眾鄰從過家樓遞水撲救得即熄滅不致貽禍別家聞已焚去枕箱一只衣服數件竹箱一只追捕房聞聲趕到業已救熄當將門牌號數抄去諒須照章科罰也

厲鬼可畏 生而爲人死而爲鬼生死之交人鬼之分也孔子曰未能事人焉能事鬼又曰非其鬼而祭之詔也是鬼之有固彰彰可據矣乃自晉阮瞻作無鬼論而人疑焉吁其特末之見而未之聞耳茲聞新嘉坡毛燕街之近處有新屋一間乃穆拉油人造備自居者告成之始即有鬼爲祟於室故空而招租附近土人耳熟其事無有過問者至近今十數日前始克租出僦居其中者乃一粵人姓陳名美以薊爲業粗工之人勞終日入夜歸羸力疲易睡以故初尚無所聞見數宵之後漸聞室中有震撼之聲然猶疑貓鼠撲翼而不可之懼也迨至前夜八點鐘時陳美方欲閉戶登樓意將就寢高臥不料樓梯方盡寢榻未及忽見室中有一巨鬼怒目僵立陳向疑爲眼花急趨就案將燈剔明燭之則見其高可盈丈軀可塞戶白面碧睛紅髮黃髯目睜唇張大有攫人而吞之勢陳乍見之下心胆俱裂魂魄都飛不復能舉足而遁矣驚慌之際忽伸其手掌大如葵扇揪陳擲於樓下陳一跌之後始能出聲因即伏地大喊鄰人聞聲來援破關而入將其掖往別家灌救片刻陳驚魂始定乃詳訴所見衆聞無不咋舌僉曰危哉當夜陳即在某家借宿一宵翌日便退租遷去云夫物類之奇奇怪怪多駭人聽聞鬼亦人耳不過陰陽稍分何遂形容變幻作此醜怪而爲目所未驚耳所未聞者倘其在世時亦如此形狀置之市面其獲利當更倍於太真之錦襪也呵呵

工人跌斃 十二日打石灣太古糖局在窗口翻身下墜以致斃命計是窓下十二尺後經人將死者昇往醫院焉婦人葉氏因竊梁亞貴銀七百七十一延請高露雲狀師代控告則延請原告供稱現寓永吉里門牌第二十辦貨往上海爲業葉氏乃其妾也客去臘十七日將銀七百七十六圓交其不可他往以致有失至十九日由外

局有工人何泰  
距地有英尺六  
控案押候  
六圓被控原告  
何啟狀師代訴  
一號之屋向以  
冬在於永和街  
一室以居葉氏  
其收藏並囑其  
而歸則入室不



見且箱篋皆開始知其竊貨以逃也後  
出有資格始將其獲同官錄供畢命將  
案押後十九日再審被告見人二名  
各署券銀二百五十圓保其在外候訊  
○電音即錄 十五日英都倫敦發來  
電音言前者埃廷命嘉羅城軍兵整備  
軍裝俟秋涼後進剿亂黨現聞其事已  
暫行停止矣電音又言英國駐紮昔  
華官兵及別處埃兵現調往蘇劍城  
以資守禦而防亂黨焉

**貴地地段出投**  
啟者拍賣人機地士承命於英六月十二號禮  
拜四即唐五月十九日下午三點鐘在投之  
地段在田土廳註冊第五百六十七號公界出  
投並建有屋宇六間即在西營盤第一街門牌  
二號四號六號八號及十號及第二街有大木  
創一間是也每年納地稅銀二十磅十九個司  
令四邊厘此業租銀稅與曹德限期五年自  
英一千八百八十三年六月起計每月該銀一  
百五十圓 諸君如欲知詳細及拍賣章程  
請問狀師士的芬士機地士便知 叩

**前往新加坡**  
啟者本局有  
火輪船壹隻  
名致遠改期  
於本月十七日下午  
點四開行前往星架  
坡卑能埠如  
貴客欲付貨搭船者  
請至本局面議  
甲申年五月十一日  
輪船招商局謹啟

**火船往安南**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
澳順準本月  
十四日開行  
日開行前往安南西  
貢卑貴客欲附貨搭  
船者請至本行面議  
五月十三日 叩  
香港上環和興西街  
利榮公司謹啟

**火船往厦門**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
福建準期於  
五月十七日下午四  
點開行前往厦門淡  
水埠如 貴客欲付  
貨搭船者請至本行  
面議 甲申年  
五月十三日 叩  
德忌利士行謹啟

**火船往安南**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
健康連準期  
於五月十五日開行  
至十七日下午開行  
前往海防安南廣義  
新州 貴客附貨搭  
船者請至本行面議  
四月三十日 叩  
永怡興公司謹啟

**火船往新加坡**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
天厘些士約  
期五月十八日開行  
前往星架坡能倫  
頓蘇士 貴客欲附  
貨搭船者請至本行  
面議 叩  
太古洋行謹啟

**火船往新加坡**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
天厘些士約  
期五月十八日開行  
前往星架坡能倫  
頓蘇士 貴客欲附  
貨搭船者請至本行  
面議 叩  
太古洋行謹啟

**招大西門公物會書記亞宋生奉**  
公物會命為通知事照得澳門番攤生意茲特招人暗投承充以一年為期自西曆一千八百八十四年九月十一日起至一千八百八十五年九月初十日止如有欲承充者准自本日起限三十五日內投票除安息日外每日十一點鐘至三點鐘均可到本公所將票投遞但所投之票須用信套加火漆封固并蓋該原人印章其信面要寫明遞至公物會收並書明投票人之姓名每投一票要交出銀票銀一萬元貯在公物會銀庫為担保此銀票若干為該一年之價並現時在公物會公所所有領看之番攤章程款式某某應承一概遵守澳門一千八百八十四年九月十一日起其某願出規銀二萬元連銀票銀一萬元共成三萬圓係合同第二款內所定担保銀三萬元為准如不遵守本款即將所承充之權收回公物會所有其承充者須將承充銀票銀一萬元充公至於担保銀三萬元之項准其交出屋業作按為替換担保惟其屋業要坐落本澳並無押及經買有火燭保險者方可但是日開投完堂之後所有未投得之銀票銀一萬元交回原人所有承充合同款式存在本公所除安息日外每日十一點鐘至三點鐘均可到看特此通知 甲申年 五月 十四日 叩

**貴地地段出投**  
啟者拍賣人機地士承命於英六月十二號禮  
拜四即唐五月十九日下午三點鐘在投之  
地段在田土廳註冊第五百六十七號公界出  
投並建有屋宇六間即在西營盤第一街門牌  
二號四號六號八號及十號及第二街有大木  
創一間是也每年納地稅銀二十磅十九個司  
令四邊厘此業租銀稅與曹德限期五年自  
英一千八百八十三年六月起計每月該銀一  
百五十圓 諸君如欲知詳細及拍賣章程  
請問狀師士的芬士機地士便知 叩

**前往新加坡**  
啟者本局有  
火輪船壹隻  
名致遠改期  
於本月十七日下午  
點四開行前往星架  
坡卑能埠如  
貴客欲付貨搭船者  
請至本局面議  
甲申年五月十一日  
輪船招商局謹啟

**火船往安南**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
澳順準本月  
十四日開行  
日開行前往安南西  
貢卑貴客欲附貨搭  
船者請至本行面議  
五月十三日 叩  
香港上環和興西街  
利榮公司謹啟

**火船往厦門**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
福建準期於  
五月十七日下午四  
點開行前往厦門淡  
水埠如 貴客欲付  
貨搭船者請至本行  
面議 甲申年  
五月十三日 叩  
德忌利士行謹啟

**火船往安南**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
健康連準期  
於五月十五日開行  
至十七日下午開行  
前往海防安南廣義  
新州 貴客附貨搭  
船者請至本行面議  
四月三十日 叩  
永怡興公司謹啟

**火船往新加坡**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
天厘些士約  
期五月十八日開行  
前往星架坡能倫  
頓蘇士 貴客欲附  
貨搭船者請至本行  
面議 叩  
太古洋行謹啟

**火船往新加坡**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
天厘些士約  
期五月十八日開行  
前往星架坡能倫  
頓蘇士 貴客欲附  
貨搭船者請至本行  
面議 叩  
太古洋行謹啟

**招大西門公物會書記亞宋生奉**  
公物會命為通知事照得澳門番攤生意茲特招人暗投承充以一年為期自西曆一千八百八十四年九月十一日起至一千八百八十五年九月初十日止如有欲承充者准自本日起限三十五日內投票除安息日外每日十一點鐘至三點鐘均可到本公所將票投遞但所投之票須用信套加火漆封固并蓋該原人印章其信面要寫明遞至公物會收並書明投票人之姓名每投一票要交出銀票銀一萬元貯在公物會銀庫為担保此銀票若干為該一年之價並現時在公物會公所所有領看之番攤章程款式某某應承一概遵守澳門一千八百八十四年九月十一日起其某願出規銀二萬元連銀票銀一萬元共成三萬圓係合同第二款內所定担保銀三萬元為准如不遵守本款即將所承充之權收回公物會所有其承充者須將承充銀票銀一萬元充公至於担保銀三萬元之項准其交出屋業作按為替換担保惟其屋業要坐落本澳並無押及經買有火燭保險者方可但是日開投完堂之後所有未投得之銀票銀一萬元交回原人所有承充合同款式存在本公所除安息日外每日十一點鐘至三點鐘均可到看特此通知 甲申年 五月 十四日 叩

**貴地地段出投**  
啟者拍賣人機地士承命於英六月十二號禮  
拜四即唐五月十九日下午三點鐘在投之  
地段在田土廳註冊第五百六十七號公界出  
投並建有屋宇六間即在西營盤第一街門牌  
二號四號六號八號及十號及第二街有大木  
創一間是也每年納地稅銀二十磅十九個司  
令四邊厘此業租銀稅與曹德限期五年自  
英一千八百八十三年六月起計每月該銀一  
百五十圓 諸君如欲知詳細及拍賣章程  
請問狀師士的芬士機地士便知 叩

**前往新加坡**  
啟者本局有  
火輪船壹隻  
名致遠改期  
於本月十七日下午  
點四開行前往星架  
坡卑能埠如  
貴客欲付貨搭船者  
請至本局面議  
甲申年五月十一日  
輪船招商局謹啟

**火船往安南**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
澳順準本月  
十四日開行  
日開行前往安南西  
貢卑貴客欲附貨搭  
船者請至本行面議  
五月十三日 叩  
香港上環和興西街  
利榮公司謹啟

**火船往厦門**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
福建準期於  
五月十七日下午四  
點開行前往厦門淡  
水埠如 貴客欲付  
貨搭船者請至本行  
面議 甲申年  
五月十三日 叩  
德忌利士行謹啟

**火船往安南**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
健康連準期  
於五月十五日開行  
至十七日下午開行  
前往海防安南廣義  
新州 貴客附貨搭  
船者請至本行面議  
四月三十日 叩  
永怡興公司謹啟

**火船往新加坡**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
天厘些士約  
期五月十八日開行  
前往星架坡能倫  
頓蘇士 貴客欲附  
貨搭船者請至本行  
面議 叩  
太古洋行謹啟

**火船往新加坡**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
天厘些士約  
期五月十八日開行  
前往星架坡能倫  
頓蘇士 貴客欲附  
貨搭船者請至本行  
面議 叩  
太古洋行謹啟

**招大西門公物會書記亞宋生奉**  
公物會命為通知事照得澳門番攤生意茲特招人暗投承充以一年為期自西曆一千八百八十四年九月十一日起至一千八百八十五年九月初十日止如有欲承充者准自本日起限三十五日內投票除安息日外每日十一點鐘至三點鐘均可到本公所將票投遞但所投之票須用信套加火漆封固并蓋該原人印章其信面要寫明遞至公物會收並書明投票人之姓名每投一票要交出銀票銀一萬元貯在公物會銀庫為担保此銀票若干為該一年之價並現時在公物會公所所有領看之番攤章程款式某某應承一概遵守澳門一千八百八十四年九月十一日起其某願出規銀二萬元連銀票銀一萬元共成三萬圓係合同第二款內所定担保銀三萬元為准如不遵守本款即將所承充之權收回公物會所有其承充者須將承充銀票銀一萬元充公至於担保銀三萬元之項准其交出屋業作按為替換担保惟其屋業要坐落本澳並無押及經買有火燭保險者方可但是日開投完堂之後所有未投得之銀票銀一萬元交回原人所有承充合同款式存在本公所除安息日外每日十一點鐘至三點鐘均可到看特此通知 甲申年 五月 十四日 叩

**貴地地段出投**  
啟者拍賣人機地士承命於英六月十二號禮  
拜四即唐五月十九日下午三點鐘在投之  
地段在田土廳註冊第五百六十七號公界出  
投並建有屋宇六間即在西營盤第一街門牌  
二號四號六號八號及十號及第二街有大木  
創一間是也每年納地稅銀二十磅十九個司  
令四邊厘此業租銀稅與曹德限期五年自  
英一千八百八十三年六月起計每月該銀一  
百五十圓 諸君如欲知詳細及拍賣章程  
請問狀師士的芬士機地士便知 叩

**前往新加坡**  
啟者本局有  
火輪船壹隻  
名致遠改期  
於本月十七日下午  
點四開行前往星架  
坡卑能埠如  
貴客欲付貨搭船者  
請至本局面議  
甲申年五月十一日  
輪船招商局謹啟

**火船往安南**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
澳順準本月  
十四日開行  
日開行前往安南西  
貢卑貴客欲附貨搭  
船者請至本行面議  
五月十三日 叩  
香港上環和興西街  
利榮公司謹啟

**火船往厦門**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
福建準期於  
五月十七日下午四  
點開行前往厦門淡  
水埠如 貴客欲付  
貨搭船者請至本行  
面議 甲申年  
五月十三日 叩  
德忌利士行謹啟

**火船往安南**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
健康連準期  
於五月十五日開行  
至十七日下午開行  
前往海防安南廣義  
新州 貴客附貨搭  
船者請至本行面議  
四月三十日 叩  
永怡興公司謹啟

**火船往新加坡**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
天厘些士約  
期五月十八日開行  
前往星架坡能倫  
頓蘇士 貴客欲附  
貨搭船者請至本行  
面議 叩  
太古洋行謹啟

**火船往新加坡**  
啟者本行有  
火船壹隻名  
天厘些士約  
期五月十八日開行  
前往星架坡能倫  
頓蘇士 貴客欲附  
貨搭船者請至本行  
面議 叩  
太古洋行謹啟

**英國 戒煙精粉功用說**  
戒煙精粉者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成煙之癮無得吸煙之人令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒煙藥迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日奸惡為佈散謠言似謂服  
此戒煙藥斷癮而難保無虞等語則大誤本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷癮兼可令人  
健飯身體日壯請看以下春君與照辨論與抄錄  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
煙者之大機會也於本局實為厚焉 每包銀七毫

**英國 戒煙精粉功用說**  
戒煙精粉者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成煙之癮無得吸煙之人令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒煙藥迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日奸惡為佈散謠言似謂服  
此戒煙藥斷癮而難保無虞等語則大誤本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷癮兼可令人  
健飯身體日壯請看以下春君與照辨論與抄錄  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
煙者之大機會也於本局實為厚焉 每包銀七毫

**英國 戒煙精粉功用說**  
戒煙精粉者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成煙之癮無得吸煙之人令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒煙藥迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日奸惡為佈散謠言似謂服  
此戒煙藥斷癮而難保無虞等語則大誤本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷癮兼可令人  
健飯身體日壯請看以下春君與照辨論與抄錄  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
煙者之大機會也於本局實為厚焉 每包銀七毫

**英國 戒煙精粉功用說**  
戒煙精粉者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成煙之癮無得吸煙之人令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒煙藥迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日奸惡為佈散謠言似謂服  
此戒煙藥斷癮而難保無虞等語則大誤本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷癮兼可令人  
健飯身體日壯請看以下春君與照辨論與抄錄  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
煙者之大機會也於本局實為厚焉 每包銀七毫

**英國 戒煙精粉功用說**  
戒煙精粉者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成煙之癮無得吸煙之人令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒煙藥迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日奸惡為佈散謠言似謂服  
此戒煙藥斷癮而難保無虞等語則大誤本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷癮兼可令人  
健飯身體日壯請看以下春君與照辨論與抄錄  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
煙者之大機會也於本局實為厚焉 每包銀七毫

**英國 戒煙精粉功用說**  
戒煙精粉者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成煙之癮無得吸煙之人令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒煙藥迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日奸惡為佈散謠言似謂服  
此戒煙藥斷癮而難保無虞等語則大誤本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷癮兼可令人  
健飯身體日壯請看以下春君與照辨論與抄錄  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
煙者之大機會也於本局實為厚焉 每包銀七毫

**英國 戒煙精粉功用說**  
戒煙精粉者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成煙之癮無得吸煙之人令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒煙藥迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日奸惡為佈散謠言似謂服  
此戒煙藥斷癮而難保無虞等語則大誤本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷癮兼可令人  
健飯身體日壯請看以下春君與照辨論與抄錄  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
煙者之大機會也於本局實為厚焉 每包銀七毫

**英國 戒煙精粉功用說**  
戒煙精粉者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成煙之癮無得吸煙之人令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒煙藥迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日奸惡為佈散謠言似謂服  
此戒煙藥斷癮而難保無虞等語則大誤本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷癮兼可令人  
健飯身體日壯請看以下春君與照辨論與抄錄  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
煙者之大機會也於本局實為厚焉 每包銀七毫



生飢拔毒膏藥 此卽中國所呼紅毛膏藥是也專治一切陰陽惡毒大瘡癰疽發背頭身上疔瘡及諸般發無定處大小瘡瘍等症無論已潰未潰或日久不能埋口者此膏藥卽能拔毒生飢斂口用者先將患處洗淨抹乾後隨着瘡口大小量用膏藥多少以熟茶水盪鏹與鋪於布上貼之每日換一次無不應驗

每條價銀七分式厘